

Z131/2023-11

**ZMLUVA O DIELO NA VÝVOJ A SERVIS – ZVEREJENIE ZBIERKOVÝCH PREDMETOV NA
WWW.WEBUMENIA.SK**

uzatvorená podľa č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov medzi
zmluvnými stranami:

Inštitúcia: Slovenská národná galéria
Sídlo: Riečna 1, 815 13 Bratislava
Štatutárny zástupca: Mgr. Alexandra Kusá, PhD., generálna riaditeľka
IČO: 164712
DIČ: 2020829943
IČ DPH: SK2020829943
Kontakt: sng@sng.sk; tel: +421 2 2047 6100

správcom a poskytovateľom „Webu umenia“ (ďalej len Správcom)

a

Inštitúcia: Muzeum umění a designu Benešov, příspěvková
organizace
Sídlo: Malé náměstí 74, 256 01 Benešov
Štatutárny zástupca: Mgr. Bc. Gabriela Francová
IČO: 71294678
DIČ: CZ71294678
Kontakt:
užívateľom „Webu umenia“ (ďalej len Užívateľom).

Preambula

Správca je zodpovedný za vývoj a prevádzku online katalógu „Web umenia“, ktorý je zverejnený ako „slobodný softvér“ a poskytovaný s bezodplatnou licenciou. Užívateľ má záujem zverejnenie zbierkových predmetov na „Webu umenia“ za účelom propagácie zbierok pre širokú verejnosť.

Čl. 1 Predmet a účel zmluvy

1. Zmluvné strany sa zaväzujú, že budú v rozsahu a za podmienok ďalej dohodnutých v tejto zmluve spolupracovať pri využívaní a ďalšom vývoji „Webu umenia“ pre účely sprístupnenia zbierkových predmetov Užívateľa.

Čl. 2 Záväzky Správcu

1. Správca vykoná úpravy „Webu umenia“ tak, aby bolo možné zverejňovať záznamy o zbierkových predmetoch Užívateľa. Práce potrebné pre zverejnenie zbierkových predmetov sú uvedené v Prílohe č. 2 - „Funkčná špecifikácia“.
2. Správca poskytne Užívateľovi nástroj pre vkladanie a aktualizáciu údajov prostredníctvom protokolu OAI-PMH zo systému Museion a priestor na vkladanie digitálnych snímok vo formáte TIFF a JPG. Za rozsah, kvalitu a konzistentnosť údajov je zodpovedný Užívateľ.
3. Správca zverejní údaje a digitálne snímky poskytnuté Užívateľom na stránke www.webumenia.sk.
4. Správca poskytne na serveri priestor pre uloženie záznamov o zbierkových predmetoch a digitálnych snímok Užívateľa po dobu trvania zmluvy.
5. Správca zverejní záznamy o zbierkových predmetoch Užívateľa v nasledovnom rozsahu:
 - Inventárny číslo (dc:identifier) ;
 - Titul (dc:title) ;
 - Autor (edm:Agent) ;
 - Dátum (dcterms:created, dc:date) ;
 - Dátum – rozsah od – do (edm:TimeSpan) ;
 - Výtvarný druh ;
 - Materiál (dcterms:medium, skos:Concept rdf:about="#Material) ;
 - Technika (dc:format, skos:Concept rdf:about="#Technika) ;
 - Rozměr (dcterms:extent) ;
 - Námět/téma ;
 - Signatura ;
 - Inštitúcie (edm:rights).
6. Správca zverejní digitálne snímky zbierkových predmetov Užívateľa v prípade, že sú pomenované podľa vopred dohodnutej schémy (t.j. názov súboru obsahuje inventárne číslo).
7. Záznamy o zbierkových predmetoch a digitálne snímky zostávajú majetkom Užívateľa, Správca ich môže používať len pre účel, ktorý je predmetom tejto zmluvy. Po skončení platnosti tejto zmluvy zostanú záznamy a digitálne snímky Užívateľa na www.webumenia.sk dostupné, ale Správca nebude garantovať Servisné služby uvedené v

Prílohe č.1, tabuľke č. 2. Užívateľ môže po uplynutí piatich rokov zažiadať o zmazanie záznamov a digitálnych snímok zbierkových predmetov zo serveru na ktorom je prevádzkovaný Web umenia a Správca je povinný tejto žiadosti vyhovieť.

8. Správca sa zaväzuje poskytovať Užívateľovi na obdobie trvania Zmluvy servisné služby definované v Prílohe č. 1, tabuľke č. 2.

9. **Správca poskytuje Užívateľovi počas doby trvania Zmluvy:**

9.1 Prevádzku a správu servera, na ktorom je umiestnená web stránka, záznamy o zbierkových predmetoch a digitálne snímky Užívateľa.

9.2 Používateľskú podporu a služby definované v tabuľke. č. 2 tejto zmluvy.

Ďalej sa Správca zaväzuje, že bude:

9.3 Rešpektovať autorské práva vzťahujúce sa na všetky typy dát (záznamy o zbierkových predmetoch, digitálne snímky, vlastné texty).

9.4 Zabezpečovať dostupnosť záznamov o zbierkových predmetoch Užívateľa po dobu trvania zmluvy a informovať Užívateľa o vykonaných zmenách a plánovaných výpadkoch web stránky najmenej 3 pracovné dni pred plánovaným výpadkom technického systému.

Čl. 3 Závazky Užívateľa

1. Užívateľ sa zaväzuje:

1.1 Poskytovať Správcovi záznamy o zbierkových predmetoch virtuálnej výstavy a digitálne snímky v dohodnutom rozsahu a kvalite.

1.2 Vysporiadať na vlastné náklady všetky nároky tretích osôb, ktoré môžu vzniknúť v súvislosti s plnením tejto Zmluvy (napr. možné nároky z autorských práv).

2. Užívateľ týmto vyhlasuje, že má práva k zbierkovým predmetom a ich digitálnym snímkam zverejneným na Webe umenia vysporiadané v takom rozsahu, ktorý mu umožňuje nakladať so zbierkovými predmetmi spôsobom dohodnutým v tejto zmluve.

Čl. 4 Zodpovednosť za škodu

1. Užívateľ podpisom tejto zmluvy potvrdzuje, že si je vedomý svojej zodpovednosti za akúkoľvek škodu vzniknutú porušením svojich povinností podľa článku 3. tejto zmluvy alebo akýmkoľvek iným konaním v súvislosti s prevádzkou uvedeného systému, a zároveň sa

zaväzuje, že v prípade vzniku takejto škody, túto v celosti nahradí, a to uvedením do pôvodného stavu, pokiaľ je to možné a účelné, alebo peňažnou náhradou.

2. Správca nezodpovedá za chyby a vady, ktoré vznikli v dôsledku neodborného postupu zo strany Užívateľa. V prípade poskytnutia podpory pri riešení chýb, ktoré vznikli v danom dôsledku, je Správca oprávnený zúčtovať náklady spojené s diagnózou problému, prípadne jeho odstránením.

Čl. 5 Informačné zabezpečenie

1. Zmluvné strany sa zaväzujú k riadnej, včasnej a obojstrannej výmene informácií potrebných na spoluprácu.
2. Zmluvné strany sa zaväzujú k aktívnej účasti na všetkých stretnutiach organizovaných v rámci spoločného projektu a v prípade vzniku prevádzkových, metodických alebo technologických problémov budú tieto spoločne konzultovať.

Čl. 6 Cena a platobné podmienky

1. Zmluvné strany sa dohodli, že Užívateľ uhradí Správcovi za servisné služby definované v Tabuľke č. 2 Prílohy č. 1 a práce definované v Prílohe č. 2 tejto zmluvy celkovú cenu rovnajúcu sa 1500, - EUR bez DPH.

Práce budú fakturované nasledovne

- 1. faktúra: 900, - EUR + 20 % DPH po dodaní prác podľa funkčnej špecifikácie. Suma pokrýva ročný servis (300, - EUR + 20 % DPH) a práce definované v Prílohe č. 2 (600, - EUR + 20 % DPH) ;
- 2. faktúra: 300, - EUR + 20 % DPH po uplynutí prvého roku servisného obdobia ;
- 3. faktúra: 300, - EUR + 20 % DPH po uplynutí druhého roku servisného obdobia.

Súčasťou 1. faktúry bude Preberací protokol, ktorý bude obsahovať zoznam prevzatých prác (viď. Príloha č.2). Zmluvné strany sa dohodli na 14 dňovej splatnosti faktúry od dňa doručenia, pričom DPH bude fakturovaná v zmysle platnej legislatívy.

2. Za služby nad rámec tejto zmluvy zaplatí Užívateľ cenu určenú podľa tabuľky č. 3 Prílohy č. 1 tejto Zmluvy.

Čl. 7 Spôsob plnenia, čas plnenia

1. Zmluvné strany sa dohodli na nasledovnom:

Lehota na odovzdanie podkladov Správcovi potrebných na realizáciu tejto zmluvy: 60 dní od podpisu Zmluvy.

Rozsah prác: tvorí Prílohu č. 2 tejto Zmluvy.

Termín, lehoty na dodanie prác uvedených v Prílohe č. 2: práce budú ukončené a odovzdané Užívateľovi najneskôr do 30.10.2023.

Realizácia prác uvedených v Prílohe č. 2 tejto Zmluvy sa považuje za dokončenú písomným schválením predloženého plnenia Správcom formou Preberacieho protokolu (príloha č. 3 tejto Zmluvy), ktorý bude súčasťou faktúry. Užívateľ je povinný plnenie rozsahu prác uvedených v Prílohe č. 2 tejto zmluvy (aj čiastočné plnenie) predložené Správcom na schválenie prevziať a písomne oznámiť do 10 pracovných dní od jeho predloženia Správcomi svoje rozhodnutie o tom, či plnenie alebo čiastočné plnenie schvaľuje. Písomným rozhodnutím sa rozumie podpísanie Preberacieho protokolu alebo jeho vrátenie s uvedením väd a výhrad.

2. Požiadavky nad rámec tejto Zmluvy budú Užívateľom zadané Správcomi formou objednávky, kde bude špecifikovaný rozsah prác. Cenník prác je uvedený v Tabuľke č. 3 Prílohy č. 1 tejto zmluvy.

Čl. 8 Platnosť zmluvy

1. Zmluva sa uzatvára na dobu 36 mesiacov odo dňa jej platnosti. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami obidvoch zmluvných strán.
2. Platnosť tejto Zmluvy je možné ukončiť:
 - a) na základe spoločnej písomnej dohody obidvoch zmluvných strán, a to k termínu, na ktorom sa zmluvné strany dohodnú; písomná dohoda musí obsahovať aj vysporiadanie všetkých práv a povinností, ktoré vznikli zmluvným stranám na základe tejto Zmluvy,
 - b) výpoveďou ktorejkoľvek zo zmluvných strán a to aj bez udania dôvodu, pričom výpovedná lehota sú 3 mesiace a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola doručená písomná výpoveď druhej zmluvnej strane.
3. V prípade, že bude zmluva vypovedaná zo strany Správcu bez udania dôvodu, má Správca povinnosť uhradiť Užívateľovi zmluvnú pokutu vo výške pomernej časti poplatku za servis, vypočítaný od ukončenia tejto Zmluvy do konca jej pôvodnej platnosti (12 mesiacov).
4. V prípade, že bude zmluva vypovedaná zo strany Užívateľovi bez udania dôvodu, nevzniká Správcomi povinnosť vrátiť Užívateľovi náklady.
5. Užívateľ má právo i po skončení platnosti tejto zmluvy využívať a prípadne upravovať zdrojový kód zverejnený na <https://github.com/SlovakNationalGallery/web-umenia-2>.

Čl. 9 Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami. Táto zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom

prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení. Zmluvné strany berú na vedomie a súhlasia, že táto zmluva vrátane všetkých jej súčastí a príloh bude zverejnená v Centrálnom registri zmlúv (ďalej len „register“). Register je verejný zoznam povinne zverejňovaných zmlúv, ktorý vedie Úrad vlády Slovenskej republiky v elektronickej podobe. Zverejnenie zmluvy v registri sa nepovažuje za porušenie ani za ohrozenie obchodného tajomstva a informácie označené v tejto zmluve ako dôverné v zmysle § 271 odsek 1 Obchodného zákonníka sa nepovažujú za dôverné informácie. Zmluva je účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v registri, pričom Správca sa zaväzuje zabezpečiť jej zverejnenie.

2. Zmluva je vypracovaná v štyroch rovnopisoch s platnosťou originálu. Každá zmluvná strana dostane dve vyhotovenia.
3. Text tejto zmluvy možno dopĺňať alebo meniť výlučne formou písomného očíslovaného dodatku, ktorý nadobudne platnosť a účinnosť podpisom štatutárnych zástupcov oboch zmluvných strán.
4. Zástupcovia zmluvných strán potvrdzujú svojím podpisom, že zmluvu uzavreli slobodne, vážne a dobrovoľne, bez akéhokoľvek nátlaku alebo v omyle. Podrobne zmluvu preštudovali, jej obsahu rozumejú a na znak svojho súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpisujú.
5. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú nasledovné prílohy:
 - Príloha č. 1 – Špecifikácia služieb
 - Príloha č. 2 – Funkčná špecifikácia
 - Príloha č. 3 – Vzor preberacieho protokolu

Dňa:

Dňa:

Za Správcu:

Za Užívateľa:

.....
Slovenská národná galéria
Mgr. Alexandra Kusá, PhD
generálna riaditeľka

.....
Muzeum umění a designu Benešov, příspěvková
organizace
Mgr. Bc. Gabriela Francová
riaditeľka
v z. Mgr. Anežka Kořínková, zástupkyně ředitelky
MUD*

Príloha č. 1

Špecifikácia služieb

Kontakty

Tabuľka č. 1

Správca		Užívateľ	
Inštitúcia	Slovenská národná galéria	Inštitúcia	Muzeum umění a designu Benešov, příspěvková organizace

Kontaktná osoba Správcu		Kontaktná osoba Užívateľa	
Meno	Michal Čudrnák	Meno	Anežka Kořínková
Telefón	+421 915 786 942	Telefón	Tel: 732 556 209
E-mail	Michal.cudrnak@sng.sk	E-mail	korinkova@mudbenesov.cz

Servisné služby, školenia

Tabuľka č. 2

Služba	
Reakčný čas pri riešení problémov (oznámenie pravdepodobnej príčiny problému po jej nahlásení Užívateľom)	Do 6 h (pracovné dni, v čase od 9:00 – 17:00)
Riešenie chybového stavu	3 pracovné dni
Riešenie požiadaviek na zmenu (nad rámec zmluvy)	Do 1 mesiaca
Školenie správcu webu (administrátorské rozhranie)	1x školenie pre osobu za rok

Sadzby pre služby nad rámec tejto zmluvy

Tabuľka č. 3

Služba	
Vývojárske služby	45,- € / h
Projektové služby	45,- € / h

Príloha č. 2

Funkčná špecifikácia

Popisuje rozsah prác - úpravy „Webu umenia“ pre účely zverejnenia zbierkových predmetov
Užívateľa

Funkcia	Popis funkcie
Napojenie na OAI-PMH provider Museion	Úprava harvesteru pre účely automatickej aktualizácie údajov o zbierkových predmetoch zo systému Museion
Zobrazovanie záznamov	Úprava detailu diela pre zobrazovanie nových atribútov
Vkladanie a konverzia obrázkov	Úprava schémy pre import – párovanie názvov súborov so záznamami

Príloha č. 3

„Vzor“ : Preberací protokol

Na základe „**ZMLUVA O DIELO NA VÝVOJ A SERVIS – ZVEREJENIE ZBIERKOVÝCH PREDMETOV NA WWW.WEBUMENIA.SK**“ medzi zmluvnými stranami Slovenská národná galéria (Správca) a Muzeum umění a designu Benešov (Uživatel) potvrďuje Uživatel prevzatie prác súvisiacich s vývojom úprav Webu umenia pre zverejnenie zbierkových predmetov Užívateľa.

Zoznam prevzatých prác:

(práce uvedené v Prílohe č. 2 – funkčná špecifikácia.)

Za Správcu:

.....
Slovenská národná galéria
Michal Čudrnák

Za Užívateľa:

.....
Muzeum umění a designu Benešov,
příspěvková organizace